قیامت ہے کہ ش بیلی کادشتِ نبین میں آنا تعجب سے وہ بولا ہیں ہوتا ہے زمانے ہے ا دل ناذک پراس کے دحم آتا ہے مجھے 'خالتِ! مذکر سرگرم اُس کا فرکو الفنت اُذا نے میں مذکر سرگرم اُس کا فرکو الفنت اُذا نے میں

ا۔ شرح : عاشق نے بوب کورام کرنے کی فون اللہ کی اللہ کا تبقیدنایا محب بے بتایا کہ لیکا قیس کی دلداری کے لیے اس کے دلداری کے لیے اس کے باس صوا میں بینچ گئی تنی تو باس صوا میں بینچ گئی تنی تو

سنم د کیمیے کہ اس پر عبوب کے دل بیں کوئی ہمرا بی اور کوئی طائمت پیدا نہ ہوئی، بلکہ وہ تعبیب کہ اس پر عبوب کے دل بیں کوئی ہمرا بی اور کوئی طائمت پیدا نہ ہوئی، بلکہ وہ تعبیب سے بولا کہ آیا دنیا میں ایبا بھی ہوتا ہے ! بعنی یہ بھی ہوتا ہے کہ مجبوب ہے جی ب ہوکر ماشن کے یاس پہنچ جائے۔

مولانا طباطبائی نے اس شعرے لزوم کا ایک طویل سلسلہ پداکیا ہے۔ فراتے
ہیں، ببالی کے اس فغل پر تعجب کا سبب یہ ہوا کہ محبوب نے اببیا نظرم و حیا کے خلاف
سمجھا، نظرم و حیا کے غلاف سمجھنے سے یہ معنی لازم آئے کہ میلی پر اس نے تشینع کی،
بعنی اے طعنہ دیا ۔ مائٹ ہی بیرحقیقت ظاہر ہوگئی کہ خود محبوب کے نزدیک عاشق کی خبر
لینے میں شرم و حیا بانع ہے۔ عزمن اس شعر میں بلاعثت کی دجہ میں سلسلو لزوم ہے۔
ملا ۔ مشر رح و اے فالت المجھے مجبوب کے نادک دل پر دیم آتا ہے۔
بہتر یہی ہے کہ اُو اس کا در کوعشق کی آذ ہائش میں مرگرم ہذکر۔

مطلب یہ کہ عاشق عشق کا امتحان وینے کے لیے دیمن بیّارہے، بکہ مجبوب کو

ادہ کرر اسے کہ وہ اسٹے اور حس طریقے پر جا ہتا ہے، آ ذائش کرنے ۔ آذائش کا سے بڑا در لیے وہ ہے، حس میں عاشق کو حان قربان کردینے کی نوب آئے ۔ عاشق اس کے لیے بھی ہمہ تن بتار ہے ، لیکن اس کا رفیق اور ندیم عاشق کو سمجا د ہا ہے کہ بھی ! 

وُر قو جان نادی سے اپنے عشق کا نبوت دے دے گا، گرمجبوب کا د ل ناذک ہے ۔ مجھے کہ در اشعت ذکر سے گان درے دینے پر بیشیان و ملول ہو گا اور اس کا ناذک دل ملال مرداشت ذکر سے گا ، مهمتر ہے ہے کہ تو اسے عشق کی آذیائش را مادہ مذکر ناکماس میں داشت ذکر سے گا ، مهمتر ہے ہے کہ تو اسے عشق کی آذیائش را مادہ مذکر ناکماس